



СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0198185

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ продукции Общества с ограниченной ответственностью «ПРОММАШ ТЕСТ», Адрес: 115114, г. Москва, Дербеневская набережная, д. 11, пом. 60, Фактический адрес: 115114, г. Москва, Дербеневская набережная, д. 11, пом. 60, Телефон: 7(495)7754845, Факс: (495)7754845, Аттестат рег. № РОСС RU.0001.11МЮ62, 28.10.2013, Росаккредитация

ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью «ОРТЕА».

Адрес: 117342, Россия, город Москва, Севастопольский проспект, 56/40, строение 1
Фактический адрес: 117342, Россия, город Москва, Севастопольский проспект, 56/40, строение 1
ОГРН: 1087746730466. Телефон: +74953349944. Факс: +74953349944. E-mail: info@ortea.ru

ИЗГОТОВИТЕЛЬ ORTEA S.p.A.

Адрес: Италия, VIA DEI CHIOSI 21 20873 CAVENAGO BRIANZA (MB) ITALY

ПРОДУКЦИЯ Автоматические регуляторы напряжения, торговая марка ORTEA, модели (смотри приложение - бланки №№ 0079589-0079595), изготавливаемые по технической документации изготовителя.
Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 9032 89 000 9

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования"; Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств"

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ протоколов испытаний №№ 11226, 11446 от 16.06.2014 года. Испытательный центр Общество с ограниченной ответственностью «АКАДЕМСИБ», аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.21AB09 до 01.08.2016 года, адрес: 630024, Новосибирская область, город Новосибирск, улица Бетонная, дом 14; акта анализа производства № 00432АП от 16.06.2014 года. Орган по сертификации «ПРОММАШ ТЕСТ» (Аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11МЮ62, выдан 28.10.2013)

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Срок службы 25 лет согласно технической документации изготовителя. Маркировка единым знаком обращения продукции на рынке в соответствии со статьями 8 ТР ТС 004/2011, 8 ТР ТС 020/2011. Срок хранения указан в товаросопроводительной документации, приложенной к изделию. Условия хранения соответствуют требованиям технического регламента, схема сертификации 1с.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 27.08.2014 ПО 26.08.2019 **ВКЛЮЧИТЕЛЬНО**

Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

М.П.

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)

Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № TC RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079589

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Автоматические регуляторы напряжения, торговая марка ORTEA, модели: Vega 1-15/20; Vega 2,5-15/20; Vega 5-15/20; Vega 7-15/20; Vega 10-15/20; Vega 15-15/20; Vega 20-15/20; Vega 25-15/20; Vega 1-15 / 0,7-20; Vega 2,5-15 / 2-20; Vega 5-15 / 4-20; Vega 7-15 / 5-20; Vega 10-15 / 7-20; Vega 15-15 / 10-20; Vega 20-15 / 15-20; Vega 25-15 / 20-20; Vega 0,5-25 / 0,3-30; Vega 1,5-25 / 1-30; Vega 3-25 / 2-30; Vega 4-25 / 3-30; Vega 5-25 / 4-30; Vega 7-25 / 5-30; Vega 10-25 / 7-30; Vega 15-25 / 10-30; Vega 0,7-15/25; Vega 2-15/25; Vega 4-15/25; Vega 5-15/25; Vega 7-15/25; Vega 10-15/25; Vega 15-15/25; Vega 20-15/25; Vega 0,5-15/35; Vega 1,5-15/35; Vega 3-15/35; Vega 4-15/35; Vega 5-15/35; Vega 7-15/35; Vega 10-15/35; Vega 15-15/35; Vega 0,3-15/45; Vega 1-15/45; Vega 2-15/45; Vega 3-15/45; Vega 4-15/45; Vega 5-15/45; Vega 7-15/45; Vega 10-15/45; Vega 1-10/20 / 0,7-15/30; Vega 2,5-10/20 / 2-15/30; Vega 5-10/20 / 4-15/30; Vega 7-10/20 / 5-15/30; Vega 10-10/20 / 7-15/30; Vega 15-10/20 / 10-15/30; Vega 20-10/20 / 15-15/30.	
	Antares 35-15 / 25-20; Antares 45-15 / 35-20; Antares 60-15 / 45-20; Antares 80-15 / 60-20; Antares 100-15 / 80-20; Antares 135-15 / 100-20; Antares 20-25 / 15-30; Antares 25-25 / 20-30; Antares 35-25 / 25-30; Antares 45-25 / 35-30; Antares 60-25 / 45-30; Antares 80-25 / 60-30; Antares 25-15/25; Antares 35-15/25; Antares 45-15/25; Antares 60-15/25; Antares 80-15/25; Antares 100-15/25; Antares 20-15/35; Antares 25-15/35; Antares 35-15/35; Antares 45-15/35; Antares 60-15/35; Antares 80-15/35; Antares 15-15/45; Antares 20-15/45; Antares 25-15/45; Antares 35-15/45; Antares 45-15/45; Antares 60-15/45.	
	Orion 5-15/20; Orion 5-15/4-20; Orion 10-15/20; Orion 10-15 / 7-20; Orion 15-15/20; Orion 15-15 / 10-20; Orion 20-15 / 15-20;	

Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификацииЭксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079590

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Orion 30-15 / 20-20; Orion 45-15 / 30-20; Orion 60-15 / 45-20; Orion 80-15 / 60-20; Orion 105-15 / 80-20; Orion 135-15 / 105-20; Orion 150-15 / 120-20; Orion 175-15 / 135-20; Orion 200-15 / 150-20; Orion 230-15 / 175-20; Orion 250-15 / 175-20; Orion 250-15 / 200-20; Orion 260-15 / 200-20; Orion 300-15 / 230-20; Orion 3-25 / 2-30; Orion 4-25 / 3-30; Orion 7-25 / 4-30; Orion 10-25 / 7-30; Orion 15-25 / 10-30; Orion 20-25 / 15-30; Orion 30-25 / 20-30; Orion 45-25 / 30-30; Orion 60-25 / 45-30; Orion 80-25 / 60-30; Orion 90-25 / 80-30; Orion 105-25 / 90-30; Orion 120-25 / 105-30; Orion 135-25 / 120-30; Orion 150-25 / 135-30; Orion 4-15/25; Orion 7-15/25; Orion 10-15/25; Orion 15-15/25; Orion 20-15/25; Orion 30-15/25; Orion 45-15/25; Orion 60-15/25; Orion 80-15/25; Orion 105-15/25; Orion 4-15/35; Orion 7-15/35; Orion 10-15/35; Orion 15-15/35; Orion 20-15/35; Orion 30-15/35; Orion 45-15/35; Orion 60-15/35; Orion 80-15/35; Orion 2-15/45; Orion 3-15/45; Orion 4-15/45; Orion 7-15/45; Orion 10-15/45; Orion 15-15/45; Orion 20-15/45; Orion 30-15/45; Orion 45-15/45; Orion 60-15/45; Orion 60-10/20 / 45-15/30; Orion 30-10/20 / 20-15/30; Orion 5-10/20 / 4-15/30; Orion 10-10/20 / 7-15/30; Orion 15-10/20 / 10-15/30; Orion 20-10/20 / 15-15/30; Orion 30-10/20 / 20-15/30; Orion 45-10/20 / 30-15/30; Orion 60-10/20 / 45-15/30; Orion 80-10/20 / 60-15/30; Orion 105-10/20 / 80-15/30; Orion 135-10/20 / 105-15/30; Orion 150-10/20 / 120-15/30; Orion 175-10/20 / 135-15/30; Orion 200-10/20 / 150-15/30; Orion 230-10/20 / 175-15/30; Orion 250-10/20 / 175-15/30; Orion 260-10/20 / 200-15/30. Orion Plus 80-15 / 60-20 ; Orion Plus 105-15 / 80-20; Orion Plus 135-15 / 105-20; Orion Plus 150-15 / 120-20; Orion Plus 175-15 / 135-20; Orion Plus 200-15 / 150-20;	



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)
(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)

Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079591

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Orion Plus 250-15 / 175-20; Orion Plus 300-15 / 200-20; Orion Plus 320-15 / 250-20; Orion Plus 400-15 / 300-20; Orion Plus 500-15 / 400-20; Orion Plus 630-15 / 500-20; Orion Plus 800-15 / 630-20; Orion Plus 1000-15 / 800-20; Orion Plus 1250-15 / 1000-20; Orion Plus 45-25 / 30-30; Orion Plus 60-25 / 45-30; Orion Plus 80-25 / 60-30; Orion Plus 90-25 / 80-30; Orion Plus 105-25 / 90-30; Orion Plus 120-25 / 105-30; Orion Plus 135-25 / 120-30; Orion Plus 150-25 / 135-30; Orion Plus 200-25 / 150-30; Orion Plus 250-25 / 200-30; Orion Plus 300-25 / 250-30; Orion Plus 400-25 / 300-30; Orion Plus 500-25 / 400-30; Orion Plus 630-25 / 500-30; Orion Plus 800-25 / 630-30; Orion Plus 45-15/35; Orion Plus 60-15/35; Orion Plus 80-15/35; Orion Plus 90-15/35; Orion Plus 105-15/35; Orion Plus 120-15/35; Orion Plus 135-15/35; Orion Plus 150-15/35; Orion Plus 200-15/35; Orion Plus 250-15/35; Orion Plus 300-15/35; Orion Plus 400-15/35; Orion Plus 500-15/35; Orion Plus 630-15/35; Orion Plus 800-15/35; Orion Plus 30-15/45; Orion Plus 45-15/45; Orion Plus 60-15/45; Orion Plus 80-15/45; Orion Plus 90-15/45; Orion Plus 105-15/45; Orion Plus 120-15/45; Orion Plus 135-15/45; Orion Plus 150-15/45; Orion Plus 200-15/45; Orion Plus 250-15/45; Orion Plus 300-15/45; Orion Plus 400-15/45; Orion Plus 500-15/45; Orion Plus 630-15/45.	
	Sirius 200-10; Sirius 250-10; Sirius 320-10; Sirius 400-10; Sirius 500-10; Sirius 630-10; Sirius 800-10; Sirius 1000-10; Sirius 1250-10; Sirius 1600-10; Sirius 2000-10; Sirius 2500-10; Sirius 3200-10; Sirius 4000-10; Sirius 5000-10; Sirius 6000-10; Sirius 125-15 / 100-20; Sirius 160-15 / 125-20; Sirius 200-15 / 160-20; Sirius 250-15 / 200-20; Sirius 320-15 / 250-20; Sirius 400-15 / 320-20; Sirius 500-15 / 400-20; Sirius 630-15 / 500-20; Sirius 800-15 / 630-20;	



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)

Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079592

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Sirius 1000-15 / 800-20; Sirius 1250-15 / 1000-20; Sirius 1600-15 / 1250-20; Sirius 2000-15 / 1600-20; Sirius 2000-20; Sirius 2500-15; Sirius 2500-20; Sirius 3200-15; Sirius 3200-20; Sirius 4000-15; Sirius 80-25 / 60-30; Sirius 100-25 / 80-30; Sirius 125-25 / 100-30; Sirius 160-25 / 125-30; Sirius 200-25 / 160-30; Sirius 250-25 / 200-30; Sirius 320-25 / 250-30; Sirius 400-25 / 320-30; Sirius 500-25 / 400-30; Sirius 630-25 / 500-30; Sirius 800-25 / 630-30; Sirius 1000-25 / 800-30; Sirius 1250-25 / 1000-30; Sirius 1250-30; Sirius 1600-30; Sirius 1600-25; Sirius 2000-25; Sirius 2000-30; Sirius 2500-25; Sirius 80-15/35; Sirius 100-15/35; Sirius 125-15/35; Sirius 160-15/35; Sirius 200-15/35; Sirius 250-15/35; Sirius 320-15/35; Sirius 400-15/35; Sirius 500-15/35; Sirius 630-15/35; Sirius 800-15/35; Sirius 1000-15/35; Sirius 1250-15/35; Sirius 1600-15/35; Sirius 2000-15/35; Sirius 2500-15/35; Sirius 60-15/45; Sirius 80-15/45; Sirius 100-15/45; Sirius 125-15/45; Sirius 160-15/45; Sirius 200-15/45; Sirius 250-15/45; Sirius 320-15/45; Sirius 400-15/45; Sirius 500-15/45; Sirius 630-15/45; Sirius 800-15/45; Sirius 1000-15/45; Sirius 1250-15/45; Sirius 1600-15/45; Sirius 2000-15/45.	
	Sirius Advance 125-15 / 100-20; Sirius Advance 160-15 / 125-20; Sirius Advance 200-15 / 160-20; Sirius Advance 250-15 / 200-20; Sirius Advance 320-15 / 250-20; Sirius Advance 400-15 / 320-20; Sirius Advance 500-15 / 400-20; Sirius Advance 630-15 / 500-20; Sirius Advance 800-15 / 630-20; Sirius Advance 1000-15 / 800-20; Sirius Advance 1250-15 / 1000-20; Sirius Advance 1600-15 / 1250-20; Sirius Advance 2000-15 / 1600-20; Sirius Advance 2000-20; Sirius Advance 2500-15;	



Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)
(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)

Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № TC RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079593

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Sirius Advance 2500-20; Sirius Advance 3200-15; Sirius Advance 3200-20; Sirius Advance 4000-15; Sirius Advance 80-25 / 60-30; Sirius Advance 100-25 / 80-30; Sirius Advance 125-25 / 100-30; Sirius Advance 160-25 / 125-30; Sirius Advance 200-25 / 160-30; Sirius Advance 250-25 / 200-30; Sirius Advance 320-25 / 250-30; Sirius Advance 400-25 / 320-30; Sirius Advance 500-25 / 400-30; Sirius Advance 630-25 / 500-30; Sirius Advance 800-25 / 630-30; Sirius Advance 1000-25 / 800-30; Sirius Advance 1250-25 / 1000-30; Sirius Advance 1250-30; Sirius Advance 1600-30; Sirius Advance 1600-25; Sirius Advance 2000-25; Sirius Advance 2000-30; Sirius Advance 2500-25; Sirius Advance 80-15/35; Sirius Advance 100-15/35; Sirius Advance 125-15/35; Sirius Advance 160-15/35; Sirius Advance 200-15/35; Sirius Advance 250-15/35; Sirius Advance 320-15/35; Sirius Advance 400-15/35; Sirius Advance 500-15/35; Sirius Advance 630-15/35; Sirius Advance 800-15/35; Sirius Advance 1000-15/35; Sirius Advance 1250-15/35; Sirius Advance 1600-15/35; Sirius Advance 2000-15/35; Sirius Advance 2500-15/35; Sirius Advance 60-15/45; Sirius Advance 80-15/45; Sirius Advance 100-15/45; Sirius Advance 125-15/45; Sirius Advance 160-15/45; Sirius Advance 200-15/45; Sirius Advance 250-15/45; Sirius Advance 320-15/45; Sirius Advance 400-15/45; Sirius Advance 500-15/45; Sirius Advance 630-15/45; Sirius Advance 800-15/45; Sirius Advance 1000-15/45; Sirius Advance 1250-15/45; Sirius Advance 1600-15/45; Sirius Advance 2000-15/45.	

Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификацииЭксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-IT.МЮ62.В.00404

Серия RU № 0079594

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9	Discovery 500-15; Discovery 630-15; Discovery 800-15; Discovery 1000-15; Discovery 1250-15; Discovery 1600-15; Discovery 2000-15; Discovery 2500-15; Discovery 3200-15; Discovery 4000-15; Discovery 100-20; Discovery 125-20; Discovery 160-20; Discovery 200-20; Discovery 250-20; Discovery 320-20; Discovery 400-20; Discovery 500-20; Discovery 630-20; Discovery 800-20; Discovery 1000-20; Discovery 1250-20; Discovery 1600-20; Discovery 2000-20; Discovery 2500-20; Discovery 3200-20; Discovery 80-25; Discovery 100-25; Discovery 125-25; Discovery 160-25; Discovery 200-25; Discovery 250-25; Discovery 320-25; Discovery 400-25; Discovery 500-25; Discovery 630-25; Discovery 800-25; Discovery 1000-25; Discovery 1250-25; Discovery 1600-25; Discovery 2000-25; Discovery 2500-25; Discovery 60-30; Discovery 80-30; Discovery 100-30; Discovery 125-30; Discovery 160-30; Discovery 200-30; Discovery 250-30; Discovery 320-30; Discovery 400-30; Discovery 500-30; Discovery 630-30; Discovery 800-30; Discovery 1000-30; Discovery 1250-30; Discovery 1600-30; Discovery 2000-30; Discovery 80-15/35; Discovery 100-15/35; Discovery 125-15/35; Discovery 160-15/35; Discovery 200-15/35; Discovery 250-15/35; Discovery 320-15/35; Discovery 400-15/35; Discovery 500-15/35; Discovery 630-15/35; Discovery 800-15/35; Discovery 1000-15/35; Discovery 1250-15/35; Discovery 1600-15/35; Discovery 2000-15/35; Discovery 2500-15/35; Discovery 60-15/45; Discovery 80-15/45; Discovery 100-15/45; Discovery 125-15/45; Discovery 160-15/45; Discovery 200-15/45; Discovery 250-15/45; Discovery 320-15/45;	



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)

Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № TC RU C-IT.MЮ62.B.00404

Серия RU № 0079595

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
9032 89 000 9		
	Discovery 400-15/45; Discovery 500-15/45; Discovery 630-15/45; Discovery 800-15/45; Discovery 1000-15/45; Discovery 1250-15/45; Discovery 1600-15/45; Discovery 2000-15/45	
	Gemini 7-10; Gemini 10-10; Gemini 15-10; Gemini 20-10; Gemini 25-10; Gemini 30-10; Gemini 35-10; Gemini 40-10; Gemini 50-10; Gemini 60-10; Gemini 5-15 / 4-20; Gemini 7-15 / 5-20; Gemini 10-15 / 7-20; Gemini 15-15 / 10-20; Gemini 20-15 / 15-20; Gemini 25-15 / 20-20; Gemini 35-15 / 25-20; Gemini 40-15 / 30-20; Gemini 3-15 / 2-20; Gemini 4-15 / 3-20; Gemini 5-15 / 4-20; Gemini 7-15 / 5-20; Gemini 10-15 / 7-20; Gemini 15-15 / 10-20; Gemini 20-15 / 15-20; Gemini 25-15 / 20-20.	
	Aquarius 20-10; Aquarius 30-10; Aquarius 45-10; Aquarius 60-10; Aquarius 65-10; Aquarius 80-10; Aquarius 90-10; Aquarius 100-10; Aquarius 120-10; Aquarius 150-10; Aquarius 175-10; Aquarius 180-10; Aquarius 15-15 / 10-20; Aquarius 20-15 / 15-20; Aquarius 30-15 / 20-20; Aquarius 45-15 / 30-20; Aquarius 60-15 / 45-20; Aquarius 80-15 / 60-20; Aquarius 100-15 / 80-20; Aquarius 120-15 / 100-20; Aquarius 7-25 / 5-30; Aquarius 10-25 / 7-30; Aquarius 15-25 / 10-30; Aquarius 20-25 / 15-30; Aquarius 30-25 / 20-30; Aquarius 45-25 / 30-30; Aquarius 60-25 / 45-30; Aquarius 80-25 / 60-30.	

Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификацииЭксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)

А.П. Филатчев
(инициалы, фамилия)Е.В. Морозова
(инициалы, фамилия)